Alya Auguste Evora Issa Meda Minoti Onda Tiffany Vela

Entretien etprévention

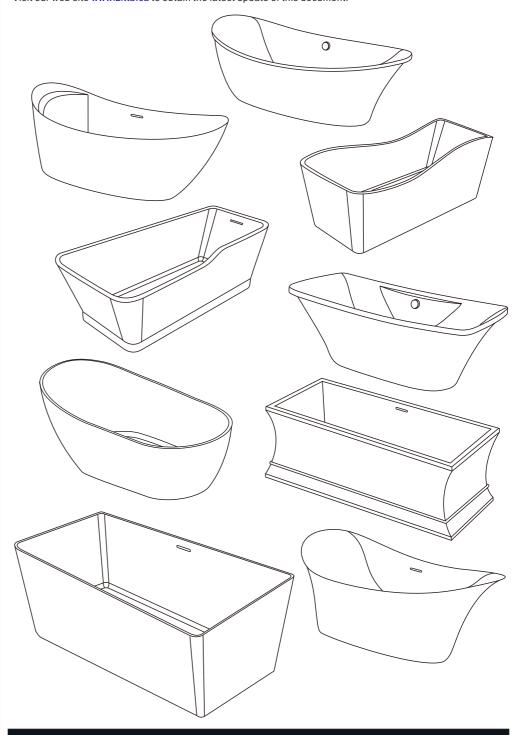
Zitta recommande l'entretien des surfaces avec chiffon humide et du savon doux.L'utilisation de produits abrasifs,grattoir,brcsse ou tout autres objets pcuvant endommager la surface du prodult est a proscrire et annulera la présente garantie. Vous réferer à la section 《Nettoyage》 pour des directives spéclfiques d'entretien du fabricant.

Maintenance and prevention

Zitta recommends the use of a wet cloth and soft soap for the maintenance of surfaces. The use of gritting scraper, brushes or any other scouring object which can damage the surface of the product is to be proscribed and will cancel the present warranty. Refer to the 〈Cleaning〉 section of the owner's manual for the manufacturer recommendations.



Vous rendre sur noter site internet le www.zitta.ca pour obtenir la dernière version de ce document. Visit our web site www.zitta.ca to obtain the latest update of this document.



MANUEL D'INSTALLATION / INSTALLATION MANUAL

IMPORTANT

- Inspecter le produit avant de procéderà l'installation.
- La garantie sera invalide si le produita été installé avec des défauts apparents.

ATTENTION

- Veuiller lire attentivement ce manueld'instruction avant de commencerl'installation.
- Conserver ce manuel pour référenceultérieure.

IMPORTANT

- Thoroughly inspect your product before proceeding with the installation.
- The warranty will be void if the product is installed with a conspicuous defect.

CAUTION

- Read all instructions carefully before starting the installation.
- Save this manual for future reference.

AVANT DE COMMENCER / BEFORE YOU BEGIN

Ce manuel traite de l'installation et de l'entretien de votre nouvelle baignoire. Veuillez en faire une lecture complète avant de d'entreprendre l'installation.

Inspectez minutieusement la baignoire dès sa réception. Tout dommage ou pièces manquante doit être inscrit sur le bon de réception et/ou aviser le distributeur.

Jusqu'à l'installation du produit, il est recommandé de laisser la baignoire dans son emballage et de le ranger dans un endroit sécuritaire. De plus, la baignoire ne doit pas être exposé à des variations de température excessives

S'assurer que le plancher pourra supporter la baignoire une fois remplie et que celui-ci est de niveau.

Il faut prendre soin de protéger la surface durant la manuten tion et l'installation.

Si l'unité est recouverte d'une pellicule de plastique, celle-ci doit être enlevée avant l'installation finale ou avant de joindre deux surfaces de façon permanente.

Les dimensions du produit peuvent être différentes de celles indiquées sur le plan.

This manual covers the installation and maintenance of your new bathtub. Read it through once before proceeding to the installation.

Carefully inspect bathtub upon arrival. Any damage or missing part should be noted on the bill of landing and/or the distributor notified.

It is recommended to keep the bathtub in its cardboard box until installation. To store it in a secure place and avoid exposing it to excessive temperature variation.

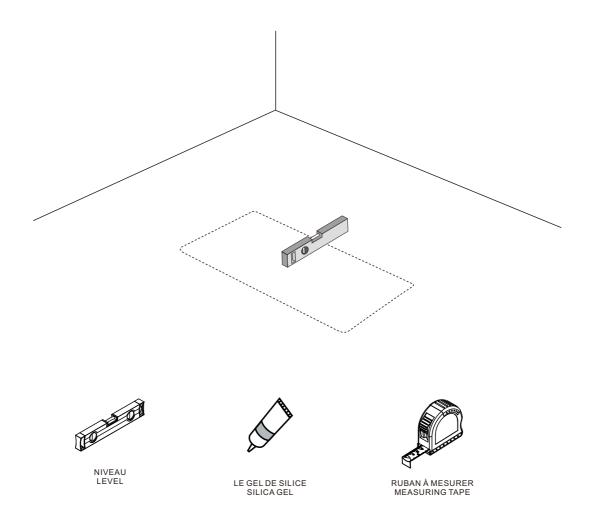
Make sure that your floor is able to support the bathtub when filled.

Care must be taken to protect the surface during handling and installation

If the unit is covered by a plastic film, it should be removed before final installation or prior to joining two surfaces that will be in permanent contact.

The dimensions of the product maybe different then those on the drawings.

OUTILS ET MATÉRIAUX REQUIS / TOOLS AND MATERIALS REQUIRED



RÈGLES GÉNÉRALES / GENERAL RULES

Plomberie:

Toute la plomberie et le tuyau d'évacuation doivent être mis en place avant de fixer l'unité. Il est recommandé de faire exécuter la plomberie par un plombier accrédité. Vérifier la position du drain avec les dimensions pour la plomberie brute et faire les ajustements si nécessaire.

Support:

Le plancher doit être plat, à niveau et assez fort pour supporter la baignoire une fois pleine.

Fixation:

Assurez-vous que la baignoire est parfaitement stabilisée pour éviter tout renversement. Si possible, fixez la bai gnoire par le dessous en passant par le plancher.

Plumbing:

Install all plumbing and drainage before securing the bathtub. It is recommended to have a professional plumber do the plumbing installation. Verify position of drain pipe with the dimensions given for the bathtub in the rough-in dimensions and relocate if necessary.

Support:

The floor must be flat, level, and strong enough to sup port the bathtub once filled.

Fastening:

To avoid tipping make sure the bathtub is perfectly sta ble. If you have an access under the tub you may fasten it from underneath.

DIMENSIONS POUR LA PLOMBERIE BRUTE / ROUGH IN DIMENSIONS

Alya

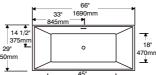
Dimensions: 63"x 30"x23 1/2" 1600mmx755mmx600mm

___62" 1600mm 31" 14 5/8 377mn 29 1/2" * 755mm 19 1/2" 500mm 44 1/2 1140mm



Auguste

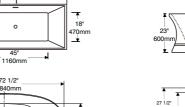
Dimensions: 66"x 29"x23" 1690mmx750mmx600mm

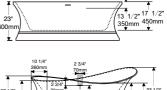




Evora

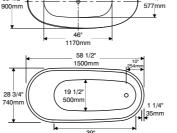
Dimensions: 72 1/2"x 35 1/2"x33 1/2" 1840mmx900mmx852mm



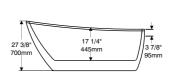


Issa

Dimensions: 58 1/2"x28 3/4"x27 3/8" 1500mmx740mmx700mm

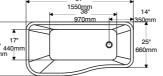


35 1/2"



Meda

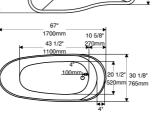
Dimensions: 61"x31"x23" 1550mmx780mmx590mm

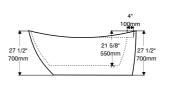




Minoti

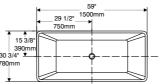
Dimensions: 67"x30"x27 1/2" 1700mmx765mmx700mm

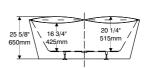




Onda

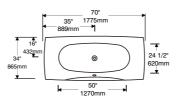
Dimensions: 59"x30 3/4"x25 1/2" 1500mmx780mmx650mm

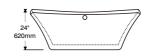




Tiffany

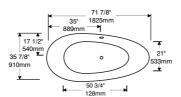
Dimensions: 70"x 34"x24 1/2" 1775mmx865mmx620mm

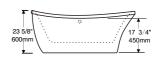




Vela

Dimensions: 71 7/8"x 35 7/8"x23 5/8" 1825mmx910mmx600mm





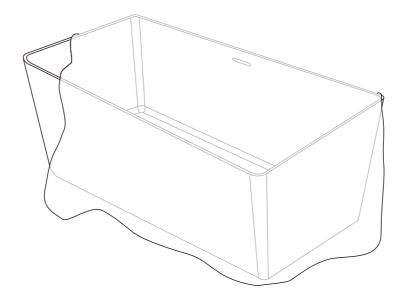
IMPORTANT:

VéRIFIEZ LES DIMENSIONS avec le bain avant de commencer l'installation. Les dimensions peuvent varier de plus ou moins 1/4" (7 mm) et sont sujettes a révisions.

VERIFY DIMENSIONS with bathtub before installing. Dimensions may vary plus or minus a 1/4" (7mm) and are subject to revision.

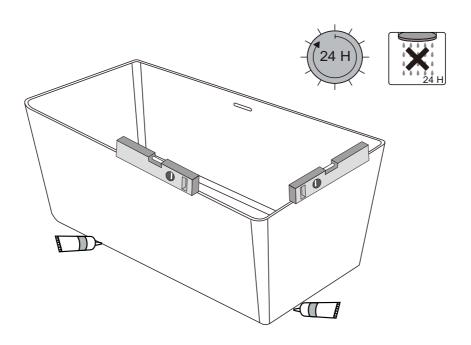
PROTECTION BASE / BASE PROTECTION





Enlever la péllicule de plastique protectrice Remove protective plastic film

INSTALLATION / INSTALLATION



Positionnez la baignoire dans l'emplacement désiré. Attachez toutes les pièces de plomberie. Une fois que vous avez déterminé qu'il n'a aucune fuite d'eau, vous pouvez tirer un joint de silicone dans le bas de la baignoire.

Place the bathtub in the desired location. Install all plumbing fixtures. Once the bathtub has been properly checked for leaks you should put a bead of silicone around the bottom edge.

Garantie / Warranty

Garantie Baignoire / Douche	Warranty	Bathtub / Shower
Acrylique 10 ans Porte de Douche 5 ans Roulette et Penture à Vie	Acrylic Shower Door Roller & Hinge	10 years 5 years Lifetime

Suite aux conditions et aux termes décrits ci-dessous, Zitta garantit que le produit vendu est conforme à ses spécifications et qu'au moment de la vente, le produit est exempt de tout vice et/ou défaut de fabrication. Cette garantie n'est applicable que pour le premier acheteur-utilisateur et ce pour la première année à partir de la date d'achat. Cette garantie ne peut être transférée à une tierce personne. Cette garantie exclue tout frais relié au déplacement, frais d'installation et/ou désinstallation et aux frais de transport.

La présente garantie ne couvre pas les défauts ou bris résultant d'Acte de Dieu, d'accident, de catastrophe, d'abus, de négligence, d'une installation non conforme, de l'ajout ou de la suppression de pièce ou équipement, d'une mauvaise utilisation, de variation de température intense, d'exposition aux produits chimiques et a des abrasifs de tout genre ou de tache provoquée par différent type d'eau tel une eau ferreuse ou alcaline

Zitta ne peut être tenu responsable des dommages directs ou indirect causés ou résultant de cas fortuits, des frais de main d'oeuvre, frais divers, perte de temps, matériaux ou autres coûts relatifs à l'application ou au remplacement du produit ou à l'une de ses composantes. Dans l'éventualité ou un défaut de fabrication se manifeste, l'acheteur utilisateur devra avoir suivi les instructions d'installation inscrites au manuel d'instruction, devra présenter une preuve d'achat ainsi qu'une preuve d'installation par un professionnel reconnupar l'industrie de la construction. Zitta pourra a son entière discrétion, réparer ou remplacer le produit sur une base au prorata du prix alors en vigueur. Zitta se réserve le droit de faire inspecter, sur le site, la défectuosité par un représentant de son choix. Aucun retour ne sera accepté sans l'autorisation au préalable de Zitta.

Entretien et prévention

Zitta recommande l'entretien des surfaces avec un chiffon humide et du savon doux. L'utilisation de produits abrasifs, grattoir, brosse ou tout autres objets pouvant endommager la surface du prodult est a proscrire et annulera la présente garantie. Vous réferer à la section 《Nettoyage》 pour des directives spécIfiques d'entretien du fabricant.

Following the terms and conditions described below, Zitta warrants the product to be free from defects in workmanship from the date of purchase. This warranty applies to the initial date of purchase from an authorized dealer for the owner/end-user only. This warranty cannot be transferred to a third party. This warranty excludes any expenses related to shipping, handling and/or installation fees.

The present warranty does not cover the defects or breaking resulting from any Act of God, accident, catastrophe, abuse, negligence, improper installation, addition or removal of parts or equipment, of misuse, intensive variation of temperature, exposures to chemicals and/or abrasives of any kind, stains caused by different types of water such as ferrous or alkaline water.

Zitta cannot be held responsible for the direct or indirect damage caused by or resulting from fortuitous occurrences, from the expenses of sundries, labor, wastes of time, material or any other cost related to the application or the replacement of the product or one of its components. In the eventuality that a manufacturing defect appears, the owner/enduser must have followed the instructions of installation described in the installation manual, have in his possession the proof of purchase as well as a proof of installation by a professional recognized by the construction industry.

Zitta will, at its own discretion, repair or replace the product based on the selling price at the time of purchase. Zitta reserves the right to inspect, on site, the defect by a representative of its choice. Any return of goods will not be accepted without the written authorization from Zitta.

Maintenance and prevention

Zitta recommends the use of a wet cloth and soft soap for the maintenance of surfaces. The use of gritting scraper, brushes or any other scouring object which can damage the surface of the product is to be proscribed and will cancel the present warranty. Refer to the "Cleaning" section of the owner's manual for the manufacturer recommendations.



1556 Nationale Terrebonne J6W 6M1 Québec Canada Tel: (450) 492-4242 1-855-492-4242 Fax: 1-866-735-6885 Info@zitta.ca www.zitta.ca